

HEIDENHAIN



Functional Safety

Product Information

ECN 1123 EQN 1135

Absolute Rotary Encoders with 1KC Positive-Locking Hollow Shaft for Safety-Related Applications

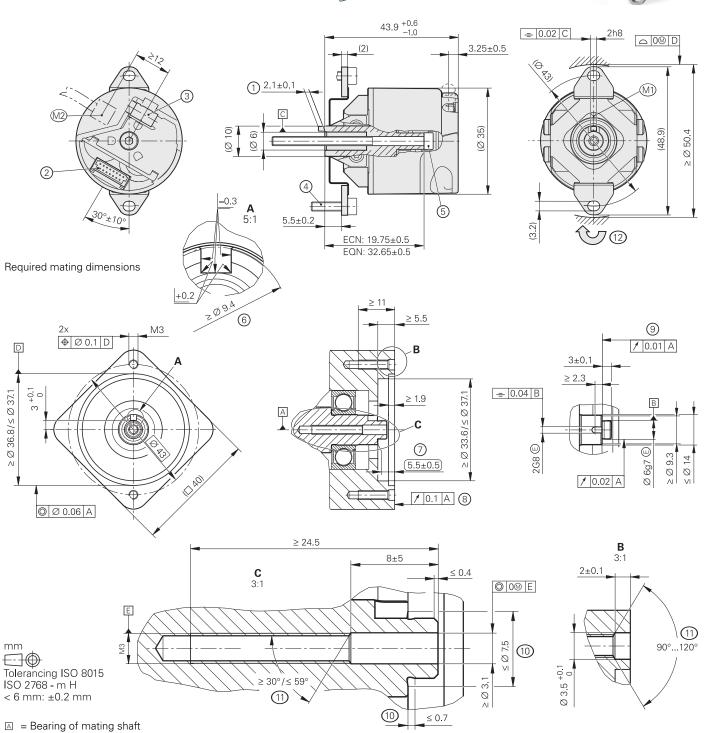
ECN 1123, EQN 1135

Rotary encoders for absolute position values with safe singleturn information

- 75A mounted stator coupling
- 1KC blind hollow shaft for axial clamping







- M1 = Measuring point for operating temperature

M2 = Measuring point for vibration

- = Positive-locking element; ensure correct engagement in slot (e.g., by measuring the device overhang)
- = 15-pin PCB connector
- = Cable gland with crimp sleeve: Ø 4.3 ±0.1 mm; length: 7 mm
- = Screw ISO 4762 M3x12 8.8 MEC; tightening torque: 1.15 \pm 0.05 Nm
- = Screw ISO 4762: for ECN: M3x40 8.8 MEC; for EQN: M3x50 8.8 MEC; tightening torque: 1.15 ±0.05 Nm
- = Contact surface of slot
- = Maximum permissible deviation between shaft surface and coupling surface; compensation for mounting tolerances and thermal expansion, of which ±0.15 mm of dynamic axial motion is permitted
- = Coupling surface
- = Shaft surface. Ensure that there is full-surface contact!
- 10 = Undercut
- 11 = Chamfer at start of thread is obligatory for materially bonding anti-rotation lock
- 12 = Direction of shaft rotation for output signals as per the interface description

| Specifications | ECN 1123 – Singleturn | EQN 1135 – Multitum | | | |
|---|---|--|--|--|--|
| ID number | 743586-03 | 743587-03 | | | |
| Functional safety for applications up to | As single-encoder system for monitoring functions SIL 1 as per EN 61508 (further basis for testing: EN 61800-5-2) Category 2, PL c as per EN ISO 13849-1:2015 As single-encoder system for closed-loop functions SIL 2 as per EN 61508 (further basis for testing: EN 61800-5-2) Category 3, PL d as per EN ISO 13849-1:2015 | | | | |
| | Safe in the singleturn range | | | | |
| PFH | ≤ 15 · 10 -9 (probability of dangerous failure per hour) | | | | |
| Safe position 1) | Encoder: ±1.75° (safety-related measuring step SM = 0.7°) Mechanical coupling: ±2° (fault exclusion for loosening of shaft and stator coupling; designed for accelerations of ≤ 300 m/s²) | | | | |
| Interface | EnDat 2.2 | | | | |
| Ordering designation | EnDat22 | | | | |
| Position values/revolution | 8 388 608 (23 bits) | | | | |
| Revolutions | - | 4096 (12 bits) | | | |
| Calculation time t _{cal} Clock frequency | ≤ 7 µs ≤ 8 MHz | | | | |
| System accuracy | ±60" | | | | |
| Electrical connection | 15-pin PCB connector (with connection for external temperature sensor ³) | | | | |
| Cable length | ≤ 100 m (see EnDat description in the <i>Interfaces of HEIDENHAIN Encoders</i> brochure) | | | | |
| Supply voltage | DC 3.6 V to 14 V | | | | |
| Power consumption 2 (max.) | At 3.6 V: ≤ 600 mW At 14 V: ≤ 700 mW | At 3.6 V: ≤ 700 mW At 14 V: ≤ 800 mW | | | |
| Current consumption (typical) | At 5 V: 85 mA (without load) | At 5 V: 105 mA (without load) | | | |
| Shaft | Blind hollow shaft (Ø 6 mm) with positive-locking | element (1KC) | | | |
| Speed | ≤ 12 000 rpm | - | | | |
| Starting torque at 20 °C | ≤ 0.001 Nm | ≤ 0.002 Nm | | | |
| Moment of inertia | 0.4 · 10 ⁻⁶ kgm ² | | | | |
| Angular acceleration | ≤ 0.8 · 10 ⁵ rad/s ² | | | | |
| Axial motion of measured shaft | ≤ ±0.5 mm | | | | |
| Natural frequency of stator coupling | ≥ 1000 Hz | | | | |
| Vibration 55 Hz to 2 000 Hz Shock 6 ms | ≤ 200 m/s ² (EN 60068-2-6); 10 Hz to 55 Hz const. ≤ 2000 m/s ² (EN 60068-2-27) | ant over distance 3.2 mm peak to peak | | | |
| Operating temperature | –40 °C to 110 °C | | | | |
| Trigger threshold of error message for excessive temperature | 125 °C (measuring accuracy of internal temperatu | re sensor: ±5 K) | | | |
| Relative humidity | ≤ 93 % (40 °C/21 d as per EN 60068-2-78); condensation excluded | | | | |
| Protection EN 60529 | IP40 (see <i>Insulation</i> under <i>General mechanical information</i> in the <i>Encoders for Servo Drives</i> brochure contamination from the ingress of liquid must be prevented) | | | | |
| Mass | ≈ 0.1 kg | | | | |
| 1) Further tolerances may apply in | l n the subsequent electronics after position value cor | mparison (contact manufacturer of the subsequent | | | |

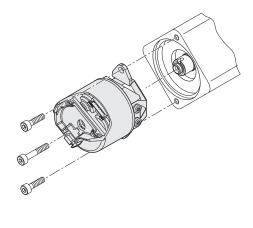
- 1) Further tolerances may apply in the subsequent electronics after position value comparison (contact manufacturer of the subsequent electronics)
- 2) See General electrical information in the Interfaces of HEIDENHAIN Encoders brochure
- 3) See Temperature measurement in motors in the Encoders for Servo Drives brochure

Mounting

The blind hollow shaft of the rotary encoder is slid onto the measured shaft and fastened with a central screw. It is particularly important to ensure that the positive-locking element of the rotary encoder shaft securely engages the corresponding slot in the measured shaft. Mounting on the stator side is performed without a centering collar on a flat surface with two clamping screws. In each case, use screws with materially bonding anti-rotation lock (see *Mounting accessories*).

Requirements on the motor side for safe mechanical coupling:

| | Mating shaft | Mating stator |
|--|---------------------------------------|-------------------------|
| Material | Steel | Aluminum |
| Tensile strength R _m | ≥ 600 N/mm ² | ≥ 220 N/mm ² |
| Shear strength τ_{m} | - | ≥ 130 N/mm ² |
| Interface pressure P _b | ≥ 500 N/mm ² | ≥ 200 N/mm ² |
| Surface roughness R _z | ≤ 20 µm | ≤ 10 µm |
| Coefficient of thermal expansion α_{therm} | 10 · 10 -6 K -1 to 17 · 10 -6 K -1 | ≤ 25 · 10-6 K-1 |



When designing the mechanical fault exclusion for the shaft connection, use the following maximum torque M_{max} :

 $M_{max} = 1.0 \text{ Nm}$

The mechanical design on the customer side must ensure that the maximum torque M_{max} occurring in the application can be transmitted.

Mounting accessories

Screws

Screws (central screw, mounting screws) are not included in delivery. They can be ordered separately.

| | Screws ¹⁾ | | Batch size |
|---|---|--------------|------------|
| Central screw for ECN 1123 | ISO 4762-M3×40-8.8-MEC | ID 202264-82 | 10 or 100 |
| Central screw for EQN 1135 | ISO 4762-M3×50-8.8-MEC | ID 202264-81 | |
| Mounting screw for stator coupling | ISO 4762- M3×12 -8.8- MEC | ID 202264-69 | 20 or 200 |

1) With coating for material-bonding anti-rotation lock

Please note the information on screws from HEIDENHAIN in the *Encoders for Servo Drives* brochure, in its section on *Rotary encoders with functional safety* in the *General mechanical information* chapter.

Mounting aid

This mounting aid is used for plugging and unplugging the PCB connector. It prevents damage to the cable by virtue of the fact that strain is applied only to the connector. The wires are not permitted to be pulled.

ID 1075573-01

Mounting aid

This mounting aid allows the shaft of the rotary encoder to be turned from the rear of the device. By this means, the positive-locking connection between the rotary encoder and the measured shaft can be found easily.

ID 821017-03





Electrical connection – Cables

| Output cables inside the motor housing | |
|---|---|
| Complete with 15-pin PCB connector and 8-pin M12 flange socket (male); individual TPE wires with braided sleeve and wires for temperature sensor | TPE 10 × 0.16 mm ² ^{1) 2)} ID 1117412-xx |
| One 15-pin PCB connector, Ø 3.7 mm, EPG (with shield crimp sleeve, Ø 4.5 mm), and wires for temperature sensor | EPG [1 × (4 × 0.06 mm ²) + 4 × 0.06 mm ²] ² TPE 2 × 0.16 mm ² ID 1108078-xx |

- 1) Individual wires with braided sleeve
- 2) Shield connection required on the motor side

Note for safety-related applications: Document the bit error rate in accordance with Specification 533095!

| PUR connecting cable Ø 6 mm; $[2 \times (2 \times 0.09 \text{ mm})]$ A _P = 0.16 mm ² | 2) + 2 × (2 × 0.16 mm ²)] | 8-pin M12 connector |
|---|---------------------------------------|-----------------------------|
| Complete with connector (female) and coupling (male) | _ | ID 1036372-xx |
| Complete with right-angle connector (female) and coupling (male) | | ID 1036386-xx |
| Complete with connector (female) and 15-pin D-sub connector (male) for IK 215, PWM 21, EIB 741, etc. | | ID 1036526-xx |
| Complete with right-angle connector (female) and 15-pin D-sub connector (male) for IK 215, PWM 21, EIB 741, etc. | | ID 1133855-xx |
| Complete with connector (female) | <u></u> | ID 1129581-xx ¹⁾ |
| Complete with right-angle connector (female) | | ID 1133799-xx ¹⁾ |

A_P: Cross section of power supply lines

1) Use connecting elements for 8 MHz signal transmission

Note for safety-related applications:

- Document the bit error rate in accordance with *Specification 533095*!
- CE compliance of the complete system must be documented!

Electrical connection – Pin layout

Pin layout

Coupling or 8-pin M12 flange socket













| | Power supply | | | | Serial data transfer | | | Other signals 1) | | |
|--------------|-----------------|----------------------|-----------------|-----------|----------------------|------|--------|------------------|-------------------------|-------------------------|
| ■ M12 | 8 | 2 | 5 | 1 | 3 | 4 | 7 | 6 | / | / |
| ■ | 13 | 11 | 14 | 12 | 7 | 8 | 9 | 10 | 5 | 6 |
| | U _P | Sense U _P | 0 V | Sense 0 V | DATA | DATA | CLOCK | CLOCK | T+ ²⁾ | T- ²⁾ |
| | Brown/ Green | Blue | White/ Green | White | Gray | Pink | Violet | Yellow | Brown | Green |

- Only for encoder cables within the motor housing
- 2) Connections for external temperature sensor; evaluation optimized for KTY 84-130 (see Temperature measurement in motors in the Encoders for Servo Drives brochure);

Cable shield connected to housing; Up = Power supply

Sensing: The sense line is connected in the encoder to the corresponding power supply line.

Vacant pins and wires must not be used!

Note for safety-related applications: Only completely assembled HEIDENHAIN cables are qualified for this. Do not modify cables or exchange their connectors without first consulting with HEIDENHAIN Traunreut.

HEIDENHAIN

DR. JOHANNES HEIDENHAIN GmbH Dr.-Johannes-Heidenhain-Straße 5 83301 Traunreut, Germany

+49 8669 31-0 [FAX] +49 8669 5061 E-mail: info@heidenhain.de

www.heidenhain.de

This Product Information supersedes all previous editions, which thereby become invalid. The basis for ordering from HEIDENHAIN is always the Product Information document edition valid when the order is made.



Related documents: Adhere to the information in the following documents to ensure the correct and intended operation of the encoder:

- Encoders for Servo Drives brochure: 208922-xx
- ECN 1123, EQN 1135 Mounting Instructions: 816487-xx
- Safety-Related Position Measuring Systems Technical Information: 596632
- For implementation in a safe control or inverter: Specification 533095